

# 國立臺灣師範大學 原住民族語言臺北學習中心

## 112學年度暑期 教學知能課程學習班 招生簡章

### 一、目的：

配合原住民族委員會（以下簡稱原民會）設置原住民族語言學習中心目標之一為「師資培育及回流訓練」，本校原住民族語言臺北學習中心特於112學年度暑期，開辦教學知能課程學習班，除不影響學員平時族語授課或語言推廣工作外，期能協助教學現場各級族語教師強化教學專業知能，以提升族語教學質與量，並強化族語傳承與發展之深度與廣度，敬請所屬相關局處鼓勵族語教師及族語推動人員踴躍參加。

### 二、招生對象：

本期招生對象以阿美族、噶瑪蘭族、撒奇萊雅族、泰雅族、太魯閣族、賽德克族、排灣族、布農族、卑南族、魯凱族為主，除具備高中（職）以上學歷外，另需符合下列條件之一，並依此排序優先錄取：

- （一）目前為各級學校族語教學者。
- （二）原住民族語言推動工作者。
- （三）已通過103年度以後族語中高級（含）以上認證考試者。
- （四）已修畢原民會7大族語學習中心同一族語課程四級別者。
- （五）具備合格教師證且有意教授原住民族語課程之中小學教師。

### 三、招生人數：

合班課程每班應達8人（含）以上始得開課，以不超過32人為原則；分班課程各族語別學員應達8人（含）以上始得開課，瀕危語別不在此限。如未達規定人數，本中心保留開班之權益。

### 四、課程規劃：詳如附件1。

五、開班起迄時間：

(一) 112年7月10日至8月12日。(本中心保留課程調整之權利)

(二) 上課時間：依以下課表進行線上授課。

星期	一	二	三	四	五	六
時間	7/10	7/11	7/12	7/13	7/14	7/15
上午 8:10- 12:00	族語教材編輯原理原則與實作	族語詞類及其教學實習	不 排 課	族語教材編輯原理原則與實作	族語詞類及其教學實習	教材轉化測驗評量技巧
下午 13:10- 17:00	高級族語認證試題解析與答題技巧	族語聽說讀寫教學：理論與實習(聽力)		高級族語認證試題解析與答題技巧	族語聽說讀寫教學：理論與實習(聽力)	
時間	7/17	7/18	7/19	7/20	7/21	7/22
上午 8:10- 12:00	族語教材編輯原理原則與實作		不 排 課	族語教材編輯原理原則與實作	族語詞類及其教學實習	教材轉化測驗評量技巧
下午 13:10- 17:00	高級族語認證試題解析與答題技巧	族語聽說讀寫教學：理論與實習(口說)		高級族語認證試題解析與答題技巧	族語聽說讀寫教學：理論與實習(口說)	
夜間 18:00- 21:30		教材轉化測驗評量技巧				
時間	7/24	7/25	7/26	7/27	7/28	7/29
上午 8:10- 12:00	族語教材編輯原理原則與實作	族語詞類及其教學實習	不 排 課	族語教材編輯原理原則與實作	族語詞類及其教學實習	教材轉化測驗評量技巧
下午 13:10- 17:00	高級族語認證試題解析與答題技巧	族語聽說讀寫教學：理論與實習(閱讀)			族語聽說讀寫教學：理論與實習(閱讀)	

星期	一	二	三	四	五	六
時間	7/24	7/25	7/26	7/27	7/28	7/29
夜間 18:00- 21:30			不 排 課	教材轉化測 驗評量技巧		
時間	7/31	8/1	8/2	8/3	8/4	8/5
上午 8:10- 12:00	族語教材編 輯原理原則 與實作	族語詞類及 其教學實習	不 排 課	族語教材編 輯原理原則 與實作	族語詞類及 其教學實習	教材轉化測 驗評量技巧
下午 13:10- 17:00				高級族語認 證試題解析 與答題技巧	族語聽說讀 寫教學：理 論與實習 (寫作)	高級族語認 證試題解析 與答題技巧
夜間 18:00- 21:30		教材轉化測 驗評量技巧				
時間	8/7	8/8	8/9	8/10	8/11	8/12
上午 8:10- 12:00	族語教材編 輯原理原則 與實作	族語詞類及 其教學實習	不 排 課		族語詞類及 其教學實習	教材轉化測 驗評量技巧
下午 13:10- 17:00	高級族語認 證試題解析 與答題技巧	族語聽說讀 寫教學：理 論與實習 (寫作)		高級族語認 證試題解析 與答題技巧	族語聽說讀 寫教學：理 論與實習 (總結)	
夜間 18:00- 21:30				教材轉化測 驗評量技巧		

## 六、開設課程：

開設下列 5 門課程各 36 小時。

課程名稱	上課日	時段
高級族語認證試題 解析與答題技巧	7月10、13、17、20、25日 及 8月3、5、7、10日	週一、四、六下午 13:10-17:00
族語教材編輯原理 原則與實作	7月10、13、17、20、25、27、 31日及 8月3、7日	週一、四上午 8:10-12:00

課程名稱	上課日	時段
教材轉化測驗評量技巧	7月15、22、29日及8月5、12日	週六上午 8:10-12:00
	7月18、27日及8月1、10日	週二、四夜間 18:00-21:30
族語聽說讀寫教學：理論與實習	7月11、14、18、21、25、28日 及8月4、8、11日	週二、五下午 13:10-17:00
族語詞類及其教學實習	7月11、14、21、25、28日 及8月1、4、8、11日	週二、五上午 8:10-12:00

類型	課程名稱		授課教師	備註
合班課程	高級族語認證試題解析與答題技巧		朱珍靜	每班至少 需8名學員
	族語教材編輯原理原則與實作		洪艷玉	
	教材轉化測驗評量技巧		陳振勛	
	族語聽說讀寫教學：理論與實習		聽力：劉芝芳 口說：林瑞櫻 閱讀：黃美玉 寫作：陳香英	
分班課程	族語詞類及其教學實習	阿美族語	吳靜蘭	每班至少 需8名學員 *瀕危語別 不在此限
		*噶瑪蘭族語	謝富惠	
		*撒奇萊雅族語	沈文琦	
		泰雅族語	黃美金	
		太魯閣族語	李佩容	
		排灣族語	宋佳興	
		布農族語	李俐盈	
		*卑南族語	鄧芳青	

## 七、報名時間及方式：

即日起至 112 年 6 月 14 日（星期三）中午 12:00 前截止報名。

### （一）線上報名

請至本中心網站「最新消息」（<https://ntnucamp.sce.ntnu.edu.tw/allc/news/>），點選「國立臺灣師範大學原住民族語言臺北學習中心—112 學年度暑期教學知能課程學習班開始報名」招生資訊。

### （二）郵寄或傳真報名

如以紙本報名，請填寫**報名表**（如附件 2）連同所需審查資料，郵寄至「10610 臺北市大安區和平東路一段 162 號，臺師大進修推廣學院原住民族語言臺北學習中心王靖旻小姐收」（以郵戳為憑）；或以傳真方式報名（傳真電話：02-2393-5711），並請務必來電確認（02-7749-5068）。

### （三）錄取名單公告

於 112 年 6 月 21 日（星期三）於本中心網站「最新消息」（<https://ntnucamp.sce.ntnu.edu.tw/allc/news/>）公告錄取名單，並寄發開班相關資訊至電子郵件信箱。

## 八、報名所需審查資料

凡以下繳件不完全或資格不符者，不予錄取：

- （一）本人身分證正反面影本。
- （二）本人郵局或銀行帳戶存摺影本（如完成課程獲得結業證書，保證金無息退費用）。
- （三）符合招生對象之相關文件（如族語認證合格證書、原民會 7 大族語學習中心證書、教師聘函或在職證明等）。
- （四）保證金收據影本（收據上請簽名）。

## 九、保證金繳交及退費規定：

(一) 本計畫為原民會補助，課程除保證金外無需繳交其他費用。

### (二) 保證金繳費方式

- ◆ 保證金每班別新臺幣**1,000**元整。
- ◆ 繳交方式：欲報名者請先繳交保證金，並需回傳收據照片至本中心服務信箱（收據上請註名班別及姓名）；如為紙本報名，請連同報名表一起郵寄影本或傳真。
- ◆ 可利用以下兩種方式擇一繳交保證金：
  1. 郵政劃撥（郵局臨櫃、實體ATM、WebATM、e動郵局APP）：  
劃撥帳號：18988844，劃撥戶名：國立臺灣師範大學進修推廣學院，  
通訊欄請備註：**112暑期原住民教學知能課程學習班+擬修課程名稱**。
  2. 超商繳款（7-11、全家、萊爾富、OK便利商店）：  
於報名頁面點選超商繳費，系統將自動生成繳費單（塗改無效），請自行列印繳費單，並於繳費單上期限內以現金至超商繳款，需自行負擔超商代收手續費，保證金退還時將不包含此款項。

### (三) 保證金退費規定

- ◆ 如報名資格不符或遇招生人數不足未能開班，將於錄取名單公告後辦理保證金退費。
- ◆ 本中心學員所繳課程保證金，將於完成課程並取得結業證書後，統一辦理退費。
- ◆ 完成保證金繳交者，開班後若因個人因素而退班（無法參加），保證金解繳國庫不予退費。

## 十、結業相關規定：

任一課程成績不及格、或請假及缺課時數達授課總時數3分之1（即滿12小時）者，不發給結業證書，且該課程保證金解繳國庫不予退費。

## 十一、其他：

- (一) 所繳證明文件如有偽造或不實者，將取消其進修資格並請自負法律責任。
- (二) 課程期間僅以報名學員為授課對象，請勿邀請未報名人士陪同進入線上課程會議室，違規者，將沒收其保證金並取消本課程上課資格。
- (三) 學員經錄取並同意參加本次課程者，不得委由他人代替參加，違規者，將沒收其保證金並取消本課程上課資格。
- (四) 其他未盡事宜依本校相關規定或決議辦理。

## 十二、本中心聯絡方式：

- (一) 本中心公務信箱：[scettlc@deps.ntnu.edu.tw](mailto:scettlc@deps.ntnu.edu.tw)。
- (二) 業務承辦人：王靖旻小姐，電話：02-7749-5068；田菟菲小姐，電話：02-7749-5879。

原住民族語言 其他類型學習班-教學知能課程學習班 課程規劃表

課程類型	班別	教學時數	課程規劃
高階族語課程	高級族語認證試題解析與答題技巧	36 小時	本課程教學目標有四：（一）介紹語言評量理論；（二）介紹原住民族語認證測驗制度及相關規範，包括族語認證目的及級別，各學習階段語言能力指標，原住民族語言能力認證測驗題型、配分、詞彙範圍、參考教材及合格標準等；（三）分析高級認證聽說讀寫試題結構並輔以相關語言結構之解說；（四）以實作方式指導學員熟悉高級認證聽說讀寫之試題及答題技巧。
進階族語教學知能課程	族語教材編輯原理原則與實作	36 小時	本課程主要教授四個部分：（一）介紹族語教材編輯的原理原則；（二）介紹及剖析現有原住民族語教材；（三）學員分組就現有族語教材中選擇一種，深入評析其優缺點；（四）學員討論及編修該教材成為較優之教材。
	教材轉化測驗評量技巧	36 小時	本課程主要教授四個部分：（一）介紹語言評量的基礎概念及理論；（二）介紹現行原住民族語認證測驗之分級題型與測驗能力指標及十二年國教課程綱要本土語文（原住民族語文）；（三）透過實作分析族語教材，並從教材中轉化實踐設計聽說讀寫譯各面向之評量試題及評量標準、並適時輔以語言結構進行補充說明；（四）課堂實作中會指導如何進行族語評量工具的評析。
	族語聽說讀寫教學：理論與實習	36 小時	本課程主要包括四部分：（一）介紹族語聽力教學之理論與技巧；（二）介紹族語口說教學之理論與技巧；（三）介紹族語閱讀教學之理論與技巧；（四）介紹族語寫作教學之理論與技巧。介紹聽說讀寫教學時，同時以新九階教材內容為主，由學員運用上述族語聽說讀寫教學之理論與技巧，進行教學演示，並綜合討論。



課程 類型	班別	教學 時數	課程規劃
	族語詞類 及其教學 實習	36 小時	本課程主要教學目標在於介紹族語各詞類之定義、構詞語法特徵，提供一套具體客觀之詞類分類及次分類之標準，同時以新九階教材內容為主，探討並練習各詞類的教學活動與測驗設計，希冀學員能更了解族語之詞類分類及詞類教學策略。

**國立臺灣師範大學原住民族語言臺北學習中心**  
**112學年度暑期教學知能課程學習班學員報名表**

附件 2

個人簡歷				
中文姓名		性 別	<input type="checkbox"/> 男 <input type="checkbox"/> 女	編號
族語姓名		出生年月日		(本中心填寫)
身分證字號		現 職		
族 別		職 稱		
方言別		E-mail		
通訊地址	□□□-□□			
聯絡電話	電話 (O) :	電話 (H) :	手機 :	
最高學歷	校名 :	科系所 :	年度 :	<input type="checkbox"/> 畢/ <input type="checkbox"/> 肄業
族語認證採認項目				
報名班別	<input type="checkbox"/> 高級族語認證試題解析與答題技巧 <input type="checkbox"/> 教材轉化測驗評量技巧 <input type="checkbox"/> 族語教材編輯原理原則與實作 <input type="checkbox"/> 族語聽說讀寫教學：理論與實習			
	<input type="checkbox"/> 族語詞類及其教學實習	<input type="checkbox"/> 阿美族語 <input type="checkbox"/> 泰雅族語	<input type="checkbox"/> 噶瑪蘭族語 <input type="checkbox"/> 太魯閣族語	<input type="checkbox"/> 撒奇萊雅族語 <input type="checkbox"/> 排灣族語
族語能力	<input type="checkbox"/> 於_____年通過_____族語(_____方言別)_____級別認證測驗 (請檢附通過 <b>102年度以前</b> 核發之原住民族語言能力認證考試合格證書影本， 或 <b>103年度以後</b> 核發之原住民族語言能力認證測驗 <b>中高級(含)</b> 合格證書影本)  <input type="checkbox"/> 已修畢原民會7大原住民族語言學習中心同一族語課程四級別 (請檢附 <b>學分班學分證書</b> 或 <b>學習班結業證書</b> 影本)			
其他 佐證資料	<input type="checkbox"/> 於_____年開始教授族語，族語教學年資共_____年(請檢附 <b>聘函</b> 影本) <input type="checkbox"/> 於_____年開始從事語言推廣工作，年資共_____年(請檢附 <b>在職證明</b> 影本) <input type="checkbox"/> 具合格教師證(請檢附 <b>教師證</b> 影本) <input type="checkbox"/> 未曾教授過族語			
繳交保證金	報名班數__班×每班1,000元=_____元	劃撥日期/時間		
如何得知 招生訊息	<input type="checkbox"/> 本中心網站 <input type="checkbox"/> 公文 <input type="checkbox"/> 社群平臺 (FB/IG/Line) <input type="checkbox"/> 朋友介紹 <input type="checkbox"/> 其他_____	修讀 動機	<input type="checkbox"/> 想通過高級族語認證 <input type="checkbox"/> 強化族語教學知能 <input type="checkbox"/> 個人興趣 <input type="checkbox"/> 未來從事族語教學工作 <input type="checkbox"/> 其他_____	
簽 章	年 月 日	資格審查結果 (本中心填寫)	初 審	複 審

※所繳證明文件如有偽造或不實者，將取消其進修資格並請自負法律責任。